

# NEWS der gemeinde**bözberg**

## STERNMARSCH VOM SAMSTAG, 06. MAI 2023

Bei schönstem Wetter, bester Laune und rund 180 Gästen konnte am Samstag, 06. Mai 2023, der rundum erneuerte Grillplatz Feldhübel der Bevölkerung übergeben werden.

Der Gemeinderat dankt dem Familienverein für die Bewirtung, der Männerriege für die Bestuhlung, dem Bauamtsteam für die Bereitstellung des Grillplatzes und dem Lieferanten der neuen Tisch- und Bankgarnituren, Holzbau Michael Plüss.

Geplant sind weitere Jubiläums-Anlässe in der 2. Jahreshälfte 2023. Bitte merken Sie sich schon jetzt den Dienstag, 1. August 2023, Bundesfeier bei der Linner Linde, sowie den Freitag, 22. September 2023, vor. Weitere Informationen zu den Anlässen und Einladungen folgen.



## DEMISSION GEMEINDERAT MAX GASSER

Mit Gesuch vom 09. Mai 2023 hat Gemeinderat Max Gasser beim Departement Volkswirtschaft und Inneres (DVI), Gemeindeabteilung, Aarau, aus gesundheitlichen Gründen um Entlassung aus dem Amt des Gemeinderates Bözberg per 31. Dezember 2023 ersucht.

Das Departement des Innern hat das Rücktrittsgesuch am 10. Mai 2023 genehmigt.

Die Ersatzwahl für den Rest der laufenden Amtsperiode 2022/2025 wird auf **Sonntag, 17. September 2023** (1. Wahlgang), festgelegt. Ein allfälliger 2. Wahlgang würde am Sonntag, 19. November 2023, stattfinden.

Wahlvorschläge sind gemäss § 29a Abs. 1 des Gesetzes über die politischen Rechte (GPR) von 10 Stimmberechtigten des Wahlkreises Bözberg zu unterzeichnen und der Gemeindekanzlei bis spätestens am 44. Tag vor dem Wahltag, das heisst bis **Freitag, 04. August 2023, 12.00 Uhr**, einzureichen. Das erforderliche Formular kann bei der Gemeindekanzlei bezogen werden. Gemäss § 21d Abs. 2 der Verordnung über die politischen Rechte (VGPR), sind dem Wahlvorschlag zudem ein Wahlfähigkeitszeugnis sowie eine Wahlannahmeerklärung beizulegen.

Bereits heute wird Max Gasser für seinen Einsatz zum Wohle der Gemeinde Bözberg bestens gedankt. Er wird weiterhin in der Nutzungsplanungskommission mitarbeiten.



.. aus dem Gemeinderat



### Herzlichen Dank für die Spenden an die Wohnungseinrichtung der Asylfamilie

In der letzten Ausgabe der NEWS wurde die Bevölkerung aufgerufen, Möbel und weitere Gebrauchsgegenstände für die Flüchtlingsunterkunft Ursprung 10 zu spenden. Erfreulicherweise gab es viele Rückmeldungen und die Angebote waren umfangreich.

Der Gemeinderat und die Gemeindeverwaltung bedanken sich bei den Spendern/innen auch im Namen der Flüchtlingsfamilie.

### Traktandenliste der Ortsbürgergemeindeversammlung vom Freitag, 16. Juni 2023, 19.00 Uhr

1. Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 23. November 2022
2. Rechenschaftsbericht 2022 des Gemeinderats
3. Jahresrechnung 2022
4. Einbürgerung Siegrist geb. Gut, Larissa
5. Verschiedenes und Umfrage

### Traktandenliste der Einwohnergemeindeversammlung vom Mittwoch, 21. Juni 2023, 20.00 Uhr

1. Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 23. November 2022
2. Rechenschaftsbericht 2022 des Gemeinderats
3. Jahresrechnung 2022 der Einwohnergemeinde Bözberg
4. Kreditabrechnung Ausbau und Sanierung K458 Ursprung-Oberbözberg
5. Kreditabrechnung Ersatzbeschaffung Asylunterkunft Ursprung
6. Kreditabrechnung Sanierung Turnhallendächer und Fassadensanierung
7. Kreditabrechnung Sanierung Liegenschaft Ursprung 10
8. Verpflichtungskredit von Brutto Fr. 1'114'000.00 für den Neubau einer Sauberwasserleitung im Gebiet Büntenmatt mit Bachöffnung des Rebmatthbachs
9. Verpflichtungskredit von Brutto Fr. 391'000.00 für die Erstellung des Generellen Entwässerungsplans (GEP) 2. Generation
10. Überweisungsantrag Nachttaxi
11. Zusicherung des Gemeindebürgerrechts für Mettmann Sabine
12. Zusicherung des Gemeindebürgerrechts für Sax Sophie Margret
13. Zusicherung des Gemeindebürgerrechts für Lembcke Aron
14. Zusicherung des Gemeindebürgerrechts für Lembcke Peter, Sustrate Britta und Lembcke Sophie Nives Iduna
15. Verschiedenes und Umfrage

### Eingabe Budget 2024

Bereits ab Juli 2023 müssen die Arbeiten für das Budget 2024 der Gemeinde Bözberg in Angriff genommen werden. Begehren und Eingaben sind bis **spätestens 31. Juli 2023** mit Begründung und Kostenzusammenstellung an den Gemeinderat zu richten.

#### Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Do: 08.00 – 11.30 Uhr und 14.00 - 16.30 Uhr  
 Di 08.00 – 11.30 Uhr und 14.00 - 18.30 Uhr  
 Fr 07.00 – 14.00 Uhr (durchgehend)

Telefon: 056 460 24 60  
 Fax: 056 460 24 61  
 verwaltung@boezberg.ch

## Baubewilligungen im ordentlichen oder vereinfachten Verfahren

Roland und Tanja De Stefani, Gallenkirch 77, Bözberg  
Erstellung Sichtschutz  
Parzelle Nr. 3077, Gallenkirch 77

Benjamin und Sibyll Plüss, Gallenkirch 20, Bözberg  
Anbau Gartengerätehaus an Garage  
Parzelle Nr. 3518, Gallenkirch 20

### Anlässe

Der Gemeinderat hat folgende Veranstaltungsbewilligungen erteilt:

- Outdoor Selection: Openair Festival in Effingen vom 10. Juni 2023 und 11. Juni 2023
- Verein Distanzritt am Bözberg: Anlass vom Samstag, 19. August 2023
- STV Bözberg: Kreisspieltag Bözberg vom 22. September 2023 bis 24. September 2023

## ZÄHLUNG DER LEER STEHENDEN WOHNUNGEN PER 1. JUNI 2023

Weite Kreise der Wirtschaft und der Konjunkturforschung benötigen detaillierte Informationen über die Entwicklung des Immobilienmarktes für die gesamte Schweiz. Deshalb führt das Bundesamt für Statistik (BFS) jedes Jahr die Zählung der leerstehenden Wohnungen durch. Die Gemeindekanzlei ist für die Erhebung der Daten auf die Unterstützung der Liegenschaftseigentümer angewiesen. Als Leerwohnung bzw. leerstehende Wohnungen im Sinn dieser Zählung gelten alle möblierten oder unmöblierten Wohnungen, welche folgende zwei Bedingungen erfüllen:

- Wohnungen oder Einfamilienhäuser, die am Stichtag (1. Juni) unbesetzt, aber bewohnbar sind und
- die am Stichtag (1. Juni) zur dauernden Miete von mindestens drei Monaten oder zum Kauf angeboten werden.

Dazu gehören auch annähernd fertig erstellte Wohnungen, die zur Miete oder zum Verkauf ausgeschrieben sind, deren Innenausbau jedoch erst nach Mietvertrags- oder Verkaufsabschluss zu Ende geführt wird. Ferien- oder Zweitwohnungen und Häuser zählen als leerstehende Wohnungen, sofern sie zur Dauermiete von mindestens drei Monaten oder zum Verkauf ausgeschrieben sind. Die Gemeindekanzlei nimmt bis am Montag, 5. Juni 2023, allfällige Meldungen von Leerwohnungen per Email [verwaltung@boezberg.ch](mailto:verwaltung@boezberg.ch) oder telefonisch unter 056 460 24 60 entgegen.



Herzlich Willkommen in der Tagi Bözberg

Es geht voran! Die Homepage ist aufgeschaltet, die Räumlichkeiten im Ursprung 10 übernommen, das Team zusammengestellt und seit dem 15. Mai 2023 werden unter [www.tagiboezberg.ch](http://www.tagiboezberg.ch) Anmeldungen für die schulergänzenden Tagesstrukturen entgegengenommen. Geleitet werden die Tagesstrukturen von Sandra Schumacher, sie stellt sich nachfolgend kurz vor.

*Mein Name ist Sandra Schumacher. Ich bin gelernte Fachfrau Betreuung EFZ und bringe eine Berufserfahrung von 13 Jahren mit.*

*Ich wohne mit meiner Familie im schönen Schenkenbergertal und meine Freizeit verbringe ich grösstenteils mit meinen Kindern und meinem Mann.*

*Ich backe und koche gerne für die Familie sowie Freunde und kann dort meine Kreativität ausleben. Über die Herbst- / Wintermonate bin ich in der Guggenmusik tätig.*

*Für meine Arbeit in der Tagi Bözberg ist mir wichtig, die Kinder als Individuen zu sehen, sie mit Spass und Freude zu betreuen, zu fördern und zu fordern.*

*Es ist mir eine Herzensangelegenheit, in der Gemeinde Bözberg die Tagi mitzugestalten, aufzubauen und zu leiten.*

*Ich freue mich auf die kommende und spannende Zeit.*



Sandra Schumacher wird unterstützt von Manuela Weik und Inna Nosakova.

Am **Samstag**, den **3. Juni 2023** lädt der Verein Tagi Bözberg zum **Tagi der offenen Tür** ein. Von **10.00 bis 12.00 Uhr** ist allen Interessierten die Möglichkeit geboten, Sandra Schumacher und ihr Team kennenzulernen, die Räumlichkeiten der Tagesstrukturen zu besichtigen und erste Tagiluft zu schnuppern.

Wir freuen uns auf euch!

Verein Tagi Bözberg

### Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Do: 08.00 – 11.30 Uhr und 14.00 - 16.30 Uhr  
Di 08.00 – 11.30 Uhr und 14.00 - 18.30 Uhr  
Fr 07.00 – 14.00 Uhr (durchgehend)

Telefon: 056 460 24 60  
Fax: 056 460 24 61  
[verwaltung@boezberg.ch](mailto:verwaltung@boezberg.ch)





# Papiersammlung am Samstag, 03. Juni 2023

Der Feuerwehrverein Bözberg führt am Samstag, 03. Juni 2023, die Papier- und Kartonsammlung in der Gemeinde Bözberg durch. Damit diese reibungslos ablaufen kann, bitten wir die Bevölkerung, folgende Punkte zu beachten:

Bereitstellung: Entlang der Sammelrouten für die Kehrrichtabfuhr

Zeit: 08.00 Uhr

Telefonnummer: 079 580 09 48 Christian Jermann  
(wenn Papier nicht abgeholt wurde):

## **Achtung: Nur 1 Muldenstandort**

Gemeindehaus Chapf	Parkplatz 1 Mulde für Papier 2 Mulden für Karton
-----------------------	--

### Besonderes

Papier und Karton werden separat gesammelt. Bitte kein Zeitungspapier in Kartonschachteln oder Einkaufstaschen bereitstellen, sondern zusammenschnüren.

Das Papier kann auch direkt zu den Sammelplätzen gebracht werden.

Ihre Gemeindeverwaltung